Novembre 1996

COMMISSION DES RESSOURCES GENETIQUES POUR L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE

Troisième session extraordinaire

Rome, 9-13 décembre 1996

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ANNOTE

1 de la session

extraordinaire pour poursuivre les négociations en vue de la révision de l'Engagement international sur les

2 ressources phytogénétiques

ue de la révision de

extraordinaire et la sixième session ordinaire. A sa sixième session, la Commission a demandé au

par les pays. Ce *troisième projet établi aux fins de négociation* est joint au présent document.

W/W 3236/ft

A sa deuxième session extraordinaire, la Commission est convenue que son Groupe de travail, qui se réunirait immédiatement avant la session en cours, devrait préparer un projet de texte simplifié "qui, sans aucunement remplacer le *troisième projet établi aux fins de négociation*, permettrait, si la Commission en décidait ainsi, de mieux cibler les négociations futures". La Commission "a souligné que tout texte simplifié résultant des délibérations de son Groupe de travail devrait venir s'ajouter aux propositions déjà contenues dans le *troisième projet établi aux fins de négociation*, et non pas les remplacer. Il appartiendrait à la Commission elle-même d'évaluer l'utilité d'un tel texte, sur lequel pourraient se fonder de futures négociations". Le Président du Groupe de travail fera rapport sur la réunion du Groupe et présentera le texte simplifié.

En outre, un certain nombre de documents traitant de questions techniques, économiques, juridiques et institutionnelles utiles pour la révision de l'Engagement international, qui ont déjà été présentés à la Commission mais qui n'ont pas encore été débattus, y compris un document établi par l'IPGRI à la demande de la Commission, seront également disponibles en tant que documents

d'information[1].

2.1 Rapport de la onzième session du Groupe de travail (5-6 décembre 1996)

2.2 Poursuite des négociations

3. Questions diverses

Le secrétariat fera rapport sur les mesures prises pour donner suite à la Conférence technique internationale. Des informations supplémentaires seront fournies dans le document CGRFA-Ex3/96/Inf.1 *Suite donnée à la Conférence technique internationale sur les ressources phytogénétiques*. La Conférence a demandé au secrétariat d'affiner son estimation des coûts du Plan d'action mondial pour la session en cours; ces estimations figurent à l'Annexe 1 au présent document. Le *Rapport de la Conférence* est disponible pour information; y figurent la *Déclaration de Leipzig* et le *Plan d'action mondial* en tant qu'Annexes 1 et 2, respectivement.

---

[1] Les documents ci-après destinés aux sessions précédentes et établis pour faciliter la négociation de l'Engagement international, qui n'ont pas encore été examinés par la Commission, sont disponibles. (La cote de ces documents n'a pas été modifiée par rapport aux sessions précédentes de la Commission).

Révision de l'Engagement international sur les ressources phytogénétiques. Questions à examiner au Stade II: accès aux ressources phytogénétiques et droits des agriculteurs (CPGR-6/95/8); ce document traite des domaines où les pays sont déjà parvenus à un consensus en ce qui concerne les problèmes d'accès et la réalisation des droits des agriculteurs et identifie ceux qui n'ont pas encore fait l'objet d'un consensus.

Révision de l'Engagement international sur les ressources phytogénétiques. Analyse de quelques aspects techniques, économiques et juridiques à examiner au Stade II (CPGR-6/95/8 Supp.); cette analyse, établie par le Secrétariat pour faciliter les négociations, couvre certains aspects clés des questions à débattre.

Révision de l'Engagement international sur les ressources phytogénétiques. Stade III - Questions juridiques et institutionnelles (CPGR-6/95/9).

Accès aux ressources phytogénétiques et partage équitable des avantages: contribution au débat sur les systèmes d'échange de matériel génétique; le document a été établi par l'IPGRI à la demande de la Commission à sa cinquième session ordinaire et a été mis à sa disposition pour sa deuxième session extraordinaire. Il a été décidé que le document serait d'abord présenté au Groupe de travail, avant d'être examiné par la Commission à sa troisième session extraordinaire.

En outre, le document CPGR-EX1/94/3 fournit des informations sur *le mandat, le contexte, l'historique et le processus proposé.*

Background Study Papers (Documents d'information)

Background Study Paper N° 1 (Document d'information N° 1): *The appropriation of the benefits of plant genetic resources for agriculture: an economic analysis of the alternative mechanisms for biodiversity conservation* (en anglais seulement)

Background Study Paper N° 2 (Document d'information N° 2): *Sovereign and property rights over plant genetic resources* (en anglais seulement)

Background Study Paper N° 3 (Document d'information N° 3): *Providing Farmers'Rights through in situ conservation of crop genetic resources* (en anglais seulement)

Background Study Paper N° 4 (Document d'information N° 4): *Identifying genetic resources and their origin: The capabilities and limitations of modern biochemical and legal systems* (en anglais seulement).

Background Study Paper N° 5 (Document d'information N° 5): *Información sobre las colecciones ex situ en jardines botánicos* (Ce nouveau document n'est disponible qu'en espagnol).